

# INNOTECH® LOCK-11 /-13



## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E D'USO



### ITALIANO

#### **ACHTUNG:**

Die Montage und die Verwendung der Sicherungseinrichtung ist erst zulässig, nachdem der Monteur und der Anwender die Original Aufbau- und Verwendungsanleitung in der jeweiligen Landessprache gelesen haben.

#### **ATTENTION:**

Assembling and using of the safety product is only allowed after the assembler and user read the original installation and application instruction in his national language.

#### **Attention!:**

Le montage et l'utilisation du dispositif de sécurité ne sont autorisés qu'après lecture par le monteur et par l'utilisateur de la notice d'origine de montage et d'utilisation dans la langue du pays concerné.

#### **Attenzione:**

Il montaggio e l'uso del dispositivo di sicurezza è ammesso soltanto dopo che il montatore e l'utente hanno letto le istruzioni per l'installazione e l'uso nella rispettiva lingua nazionale.

#### **ATENCIÓN:**

No está permitido montar ni usar el dispositivo de protección antes de que el montador y el usuario hayan leído las instrucciones de montaje y uso originales en la lengua del respectivo país.

#### **Atenção:**

A montagem e o emprego do mecanismo de proteção somente serão permitidos, após o montador e o usuário terem lido as instruções de uso originais, no respectivo idioma do país, sobre a montagem e o emprego do mesmo.

#### **Attentie:**

De montage en het gebruik van de veiligheidsinrichting is pas toegestaan, nadat de monteur en de gebruiker de originele montage- en gebruikershandleiding in de desbetreffende taal gelezen hebben.

#### **Figyelem:**

A biztonsági berendezés felszerelése és használata csak az után megengedett, miután a szerelést végző és a használó személyek a nemzeti nyelvükre lefordított, eredeti használati utasítást elolvasták és megértették.

#### **Pozor!**

Montaža in uporaba varnostnih naprav je dovoljena šele takrat, ko sta monter in uporabnik prebrala originalna navodila za montažo in uporabo v konkretnem jeziku.

#### **POZOR:**

Montáž a používání zabezpečovacího zařízení jsou povoleny až poté, co si pracovníci provádějící montáž a uživatelé přečetli v příslušném jazyce originální návod k montáži a používání.

#### **DIKKAT!:**

Güvenlik tertibatının montajına ve kullanımına, ancak montaj teknisyeni ve kullanıcı, orijinal kurulum ve kullanma talimatını kendi ülke dilinde okuduktan sonra, izin verilir.

#### **Obs! :**

Monteringen og anvendelsen av sikkerhetsinnretningene er gyldige først etter at montøren og brukeren har lest den originale oppbygnings- og bruksanvisningen i det tilsvarende landets språk.

#### **O B S :**

Säkerhetsanordningen får inte monteras och användas förrän montören och användaren har läst igenom konstruktionsbeskrivningen och bruksanvisningen i original på resp lands språk.

#### **Huomio:**

Turvalaitteiden asennus ja käyttö on sallittu vasta, kun asentaja ja käyttäjä ovat lukeneet alkuperäisen asennus- ja käyttöohjeen omalla kielellään.

#### **GIV AGT:**

Montagen og brugen af sikkerhedsudstyret er først tilladt, efter at montøren og brugeren har læst den originale vejledning i samling og brug på det pågældende lands sprog.

#### **UWAGA:**

Montaż i użytkowanie urządzenia zabezpieczającego dozwolone jest wtedy, gdy monter i użytkownik przeczytają oryginalną instrukcję montażu i użytkowania w swoim języku.

#### **DEUTSCH**

#### **ENGLISH**

#### **FRANÇAIS**

#### **ITALIANO**

#### **ESPAÑOL**

#### **PORTUGUES**

#### **NEDERLANDS**

#### **MAGYAR**

#### **SLOVENSKY**

#### **ČEŠTINA**

#### **TÜRKÇE**

#### **NORSK**

#### **SVENSKA**

#### **SUOMI**

#### **DANSK**

#### **POLSKI**



## **INDICE**

<b>1. NORME DI SICUREZZA</b>	<b>PAG.</b>	<b>3 - 4</b>
<b>2. INFORMAZIONI GENERALI</b>	<b>PAG.</b>	<b>5 - 6</b>
<b>3. MONTAGGIO LOCK-11</b> (bussola di alloggiamento)	<b>PAG.</b>	<b>7 - 9</b>
<b>4. APPLICAZIONE LOCK-13</b> (punto di ancoraggio)	<b>PAG.</b>	<b>10</b>
<b>5. MODULI ASSISTENZA</b>	<b>PAG.</b>	<b>11 - 15</b>



## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E D'USO



### INDICAZIONI DI SICUREZZA

- Leggere il manuale di istruzioni in ogni sua parte!
- Dopo il montaggio le presenti istruzioni di montaggio e per l'uso devono essere conservate a cura del committente e messe a disposizione dell'utilizzatore. Compilare con cura il verbale di accettazione, la scheda di controllo e il verbale di collaudo.
- INNOTECH LOCKMOBI può essere montato solo da persone adatte, esperte e che abbiano confidenza con il sistema di sicurezza, nel rispetto dello stato della tecnica.
- Il sistema può essere montato e utilizzato soltanto da personale che abbia familiarità con le presenti istruzioni per l'uso e con le norme di sicurezza in vigore in loco, che sia fisicamente e psichicamente sano e che abbia seguito un training sui DPI (Dispositivi di Protezione Individuale).
- Una salute non perfetta (problemi cardiaci e circolatori, assunzione di farmaci, alcool) può avere ripercussioni negative sulla sicurezza dell'utilizzatore che lavora in quota.
- Durante il montaggio/utilizzo del dispositivo di ancoraggio INNOTECH LOCK si devono rispettare le disposizioni antinfortunistiche vigenti.
- Si deve prevedere un piano che prenda in esame le misure di salvataggio per tutti i possibili casi di emergenza.
- Prima di iniziare a lavorare si devono prendere le misure necessarie affinché dalla postazione di lavoro non possano cadere oggetti di alcun tipo verso il basso. Si deve tenere libera l'area sottostante alla postazione di lavoro (marciapiede, ecc.).
- Gli installatori devono assicurarsi che il sottofondo sia adatto per il fissaggio del dispositivo di ancoraggio. In caso di dubbio si deve far intervenire un ingegnere calcolatore.
- Se in fase di montaggio si dovessero riscontrare punti poco chiari, è indispensabile mettersi in contatto con il fabbricante.
- Il fissaggio a regola d'arte del sistema di sicurezza alla costruzione deve essere documentato per mezzo di verbali elementi di fissaggio e foto delle relative condizioni di montaggio.
- L'acciaio inox non deve entrare in contatto con pulviscolo di rettifica o utensili d'acciaio, in quanto si può arrivare a fenomeni di corrosione.
- È opportuno che il punto di ancoraggio venga progettato, montato e utilizzato in maniera tale che risulti impossibile qualsiasi caduta al di là dello spigolo di caduta, se si impiega a regola d'arte il dispositivo di protezione individuale
- All'accesso del sistema di sicurezza tetto si devono documentare le posizioni dei dispositivi di ancoraggio per mezzo di schemi.
- Lo spazio libero minimo richiesto sotto lo spigolo di caduta a terra si calcola in questo modo:  
indicazione del fabbricante del dispositivo di protezione individuale utilizzato  
inclusa inflessione fune + statura + distanza di sicurezza di 1 m.



## ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E D'USO



### INDICAZIONI DI SICUREZZA

- Il fissaggio a INNOTECH LOCK avviene tramite il bullone ad occhio, sempre con un moschettone, e si deve utilizzare con un dispositivo di protezione individuale conformemente a EN 361 (imbragatura di sicurezza) ed a EN 363 (sistema di trattenimento).
- **Attenzione:** Per l'impiego orizzontale si possono utilizzare soltanto elementi di collegamento che sono adatti a questo scopo e che sono stati collaudati per la relativa esecuzione dei bordi (spigoli vivi, lamiera grecata, travi d'acciaio, calcestruzzo, ecc.).
- È possibile che dalla combinazione di singoli elementi dei suddetti dispositivi si originino dei pericoli, potendo venire influenzato negativamente il funzionamento sicuro di uno degli elementi stessi (attenersi alle relative istruzioni per l'uso).
- Prima dell'utilizzo si deve effettuare un controllo visivo dell'intero sistema di sicurezza per il riscontro di eventuali difetti evidenti (es.: collegamenti a vite allentati, deformazioni, usura, corrosione, ecc.).  
Se sussistono dei dubbi riguardo al funzionamento sicuro del punto di ancoraggio, se ne deve sospendere l'impiego e va rimandato al fabbricante per controllo.
- È necessario un controllo almeno annuale dell'intero dispositivo di sicurezza da parte di un esperto. Il controllo da parte di un esperto deve essere documentato nel verbale di collaudo in dotazione.
- INNOTECH-LOCK è stato messo a punto per la sicurezza delle persone e non deve essere utilizzato per altri scopi. Non appendere mai al sistema di sicurezza carichi indefiniti.
- Non si devono apportare modifiche di alcun genere al dispositivo di ancoraggio approvato.
- Quando si lascia il sistema di sicurezza ad appaltatori esterni, questi devono confermare per iscritto di aver ben compreso le presenti istruzioni di montaggio e d'uso.
- + Il calcestruzzo deve essere in condizioni ineccepibili e senza crepe riconoscibili.
- + Se possibile, non lavorare al di sopra del punto di ancoraggio.  
(Vedere le istruzioni per l'uso dell'elemento di collegamento)
- + Dopo una caduta si deve sospendere l'impiego del prodotto, che va controllato da parte del fabbricante.
- + Evitare il contatto del punto di ancoraggio con sostanze chimiche o altre sostanze aggressive, in caso di dubbio rivolgersi al fabbricante.

# INNOTECH® LOCK-11 /-13

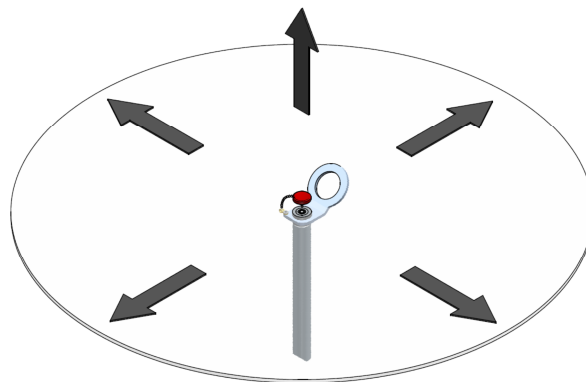
## UTILIZZO

Come punto di ancoraggio per **2 persone** (compresa 1 persona per gli eventuali interventi di pronto soccorso) con dispositivo di protezione individuale conformemente a EN 361 (imbragatura anticaduta) ed a EN 363 (sistema di arresto caduta).

La bussola di alloggiamento INNOTECH LOCK-11 è fissata in maniera permanente alla costruzione e coperta con un cappuccio di protezione quando non utilizzata. Se necessario, il punto di ancoraggio smontabile INNOTECH LOCK-13 viene bloccato nella bussola di alloggiamento.

## DIREZIONI DI SOLLECITAZIONE

In sede di montaggio / utilizzo della protezione anticaduta fare attenzione alle direzioni di sollecitazione approvate!



## NORME

INNOTECH LOCK è stato collaudato e certificato conformemente a EN 795:2012 typ B.

**Il collaudo, inoltre, è stato eseguito staticamente e dinamicamente sul sottofondo originale calcestruzzo e acciaio.**

## DICITURE E CONTRASSEGNI

- |  |                   |
|--|-------------------|
| - Denominazione tipologica:  | INNOTECH LOCK     |
| - Numero/-i della/-e norma/-e relativa/-e:                         | EN 795:2012 Typ B |
| - Denominazione o logo del fabbricante/distributore:               | INNOTECH          |
| - Anno di fabbricazione e numero di serie del fabbricante:         | JJJJ-....         |
| - Massimo numero di utilizzatori                                   |                   |
| - compresa 1 persona per interventi di pronto soccorso:            | 2 persone         |
| - Simbolo secondo cui bisogna attenersi alle istruzioni per l'uso: |                   |

ENTE NOTIFICATO INTERVENUTO PER LA PROVA DI OMOLOGAZIONE:

TÜV- Austria Services GmbH, Deutschstr. 10, 1230 Vienna

La prova di omologazione è avvenuta in conformità con EN 795:2012

La sistema di garanzia della qualità con monitoraggio conformemente ai § 15 e § 16 del PSA-SV (regolamento di sicurezza DPI) sotto il controllo dell'ente di collaudo autorizzato DEKRA EXAM GmbH, Dinnendahlstr. 9, 44809 Bochum (Germania)

# INNOTECH® LOCK-11 /-13

## SVILUPPO e DISTRIBUZIONE

INNOTECH Arbeitsschutz GmbH  
www.innotech.at

4656 Kirchham (Austria), Laizing 10



## MATERIALE

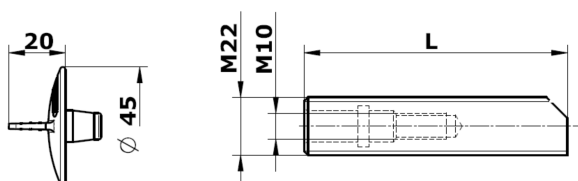
Bussola di alloggiamento:  
INNOTECH LOCK-11 è fatto di acciaio inox qualità 1.4301

Spina di bloccaggio (punto di ancoraggio)  
INNOTECH LOCK-13 è fatto di acciaio inox qualità 1.4305 / alluminio

## DIMENSIONI INNOTECH LOCK-11

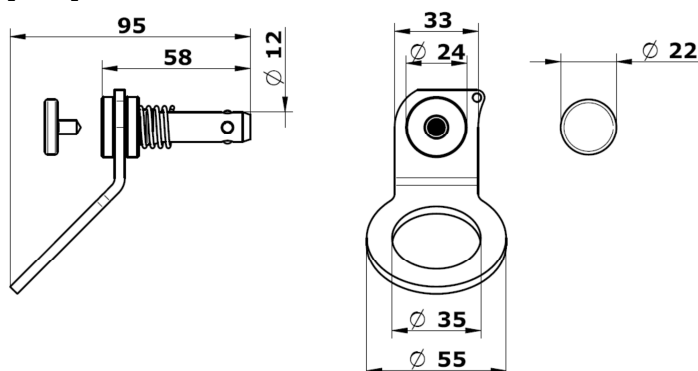
Diametro: M22  
Lunghezze standard: L= 100 mm, 150 mm, 200 mm, 300 mm, 400 mm, 500 mm  
Lunghezze speciali su richiesta!

[mm]



## DIMENSIONI INNOTECH LOCK-13

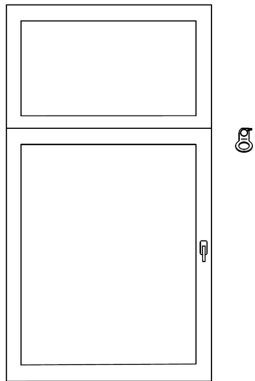
[mm]



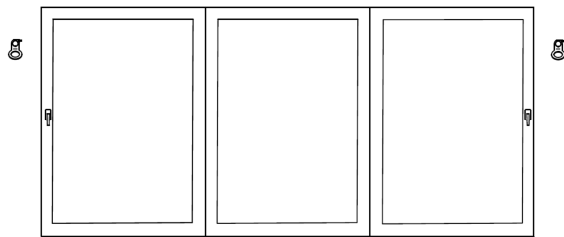
# INNOTECH® LOCK-11 / -13

## PROPOSTE DI POSIZIONAMENTO INNOTECH LOCK-11 / -13:

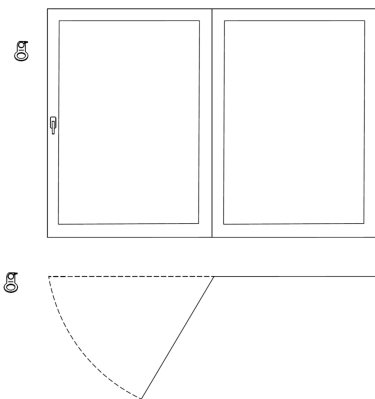
1.



2.



3.



## POSSIBILITÀ DI MONTAGGIO INNOTECH LOCK-11:

Costituisce premessa indispensabile una sottostruttura stabile staticamente.  
 In caso di dubbio si deve far intervenire un ingegnere calcolatore.  
 Attenzione: il punto di ancoraggio è deformabile plasticamente!

### FISSAGGIO NEL CALCESTRUZZO

Qualità calcestruzzo min. C20/25

**ATTENZIONE: Fissare la bussola di alloggiamento soltanto nel calcestruzzo per costruzioni!**

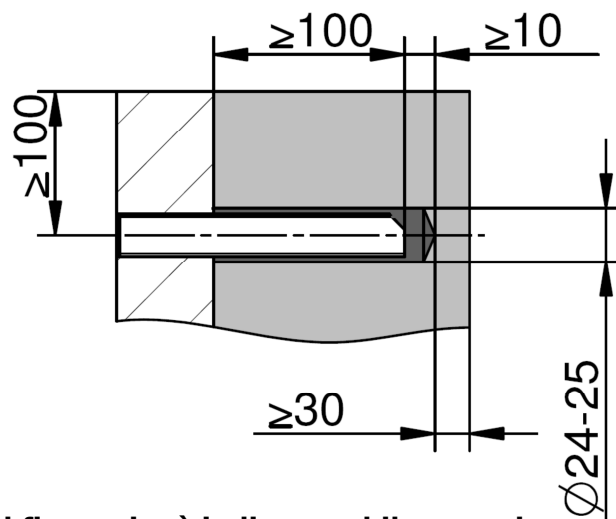
Non nel massetto, nel calcestruzzo di compensazione, nel calcestruzzo in pendenza, ecc.

ADESIVO:

FISCHER FIS SB 390 S o HILTI HY 200  
 o almeno equivalente.

È indispensabile attenersi alle istruzioni originali del fabbricante dell'adesivo!

- Foro nel **calcestruzzo per costruzioni:**  
**Diametro: Ø 24 mm, max. Ø 25 mm**  
**Profondità: min. 110 mm** (Vedere figura a destra)
- Pulire il foro mediante soffiatura e spazzolatura.
- Inserire ed incollare INNOTECH LOCK-11 secondo le istruzioni di montaggio e d'uso del fabbricante dell'adesivo.
- Verificarne il saldo posizionamento.



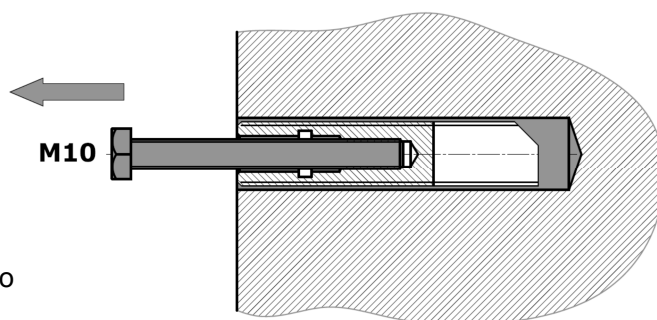
**Se sussistono dei dubbi riguardo al sottofondo o al fissaggio, è indispensabile eseguire prove di estrazione per assicurarsi della resistenza della struttura sottostante!**

### • PROVA DI ESTRAZIONE:

Allo scopo le bussole di alloggiamento sono provviste di un filetto interno M10. Avvitare una vite a testa esagonale M10 almeno 15 mm nel filetto interno della bussola di alloggiamento INNOTECH LOCK-11. A questo punto la vite si può utilizzare per la prova di estrazione.

Forze di prova secondo il consiglio di montaggio EN 795.

(È indispensabile attenersi alle istruzioni di montaggio e d'uso dell'apparecchio di prova utilizzato)



- **Se la prova si è conclusa con successo, si possono montare e testare altre bussole di alloggiamento.**

Le prove di estrazione vanno documentate nel verbale elementi di fissaggio.

### **Attenzione:**

Non utilizzare il dispositivo di ancoraggio prima che l'adesivo si sia indurito (vedere istruzioni di incollaggio)

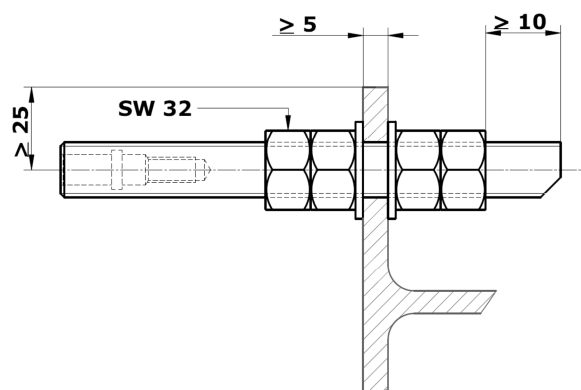


# INNOTECH® LOCK-11

## FISSAGGIO ALLA TRAVE D'ACCIAIO

[mm]

- Sezione trasversale minima dell'acciaio 5 mm.
- Serrare il controdado.
- Verificarne il saldo posizionamento.



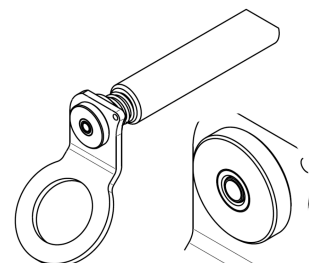
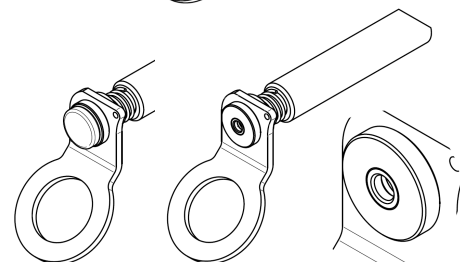
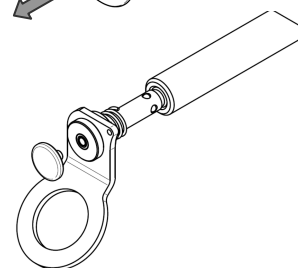
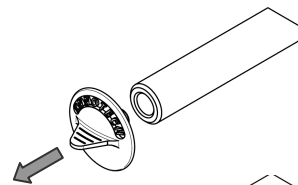
È indispensabile rivolgersi al fabbricante in caso di condizioni differenti.

# INNOTECH® LOCK-13

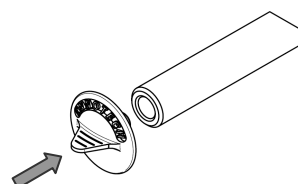
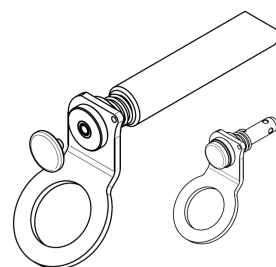
## FISSAGGIO INNOTECH LOCK-13 (PUNTO DI ANCORAGGIO) nella bussola di alloggiamento INNOTECH LOCK-11 già montata

### Prima dell'utilizzo fare attenzione alle norme di sicurezza!

- Togliere il cappuccio di protezione dalla bussola di alloggiamento.
- Premere la piastrina di sbloccaggio fissata al punto di ancoraggio nel centro di LOCK-13 e tenerla premuta.
- Spingere LOCK-13 fino alla molla nella bussola di alloggiamento e rilasciare poi la piastrina di sbloccaggio.
- Ora premere il punto di ancoraggio più a fondo nella bussola di alloggiamento, finché non si sente chiaramente "clic". Adesso il contrassegno al centro deve risultare di nuovo visibile (a livello). Verificare la buona tenuta del dispositivo di ancoraggio.



- Per sbloccare il dispositivo di ancoraggio, tenere fermo il punto di ancoraggio e premere contemporaneamente la piastrina di sbloccaggio nel punto contrassegnato al centro. LOCK-13 viene sbloccato e si può togliere.
- Quando non si utilizza la bussola di alloggiamento LOCK-11, va di nuovo coperta con il cappuccio di protezione.



# VERBALE DI ACCETTAZIONE

E A P - L O C K

NUMERO DI COMMESSA:

**PROGETTO:**

**MANDANTE:** Funzionario responsabile:



Indirizzo ditta:

**APPALTATORE:** Funzionario responsabile:



Indirizzo ditta:

**MONTAGGIO:**

Funzionario responsabile:



Indirizzo ditta:

## DOCUMENTAZIONE DEL FISSAGGIO / FOTODOCUMENTAZIONE

**PRODOTTO:**  pezzi INNOTECH EAP LOCK-11- \_\_\_\_\_  
(Indicare la lunghezza! es.: EAP LOCK-11-300)

**SOTTOFONDO DI MONTAGGIO:** \_\_\_\_\_  
(es.: calcestruzzo pieno di qualità: C20/25; travi d'acciaio: sezione / spessore di bloccaggio, ecc.)

Data:	Ubicazione:	Ø punta a forare:	Profondità di montaggio: in calcestruzzo per costruzioni Spessore di bloccaggio: travi d'acciaio	Tipo di fissaggio: adesivo (es.: Fischer FIS V360S) / bloccato come da descrizione del prodotto	Foto: (luogo di archiviazione)
		mm	mm		

**Se sussistono dei dubbi riguardo al sottofondo o al fissaggio, è indispensabile eseguire prove di estrazione per assicurarsi della resistenza della struttura sottostante!**

PROVA DI ESTRAZIONE necessaria?  SÌ \_\_\_\_\_  NO  
(Numero / forza di prova / durata)

**PRODOTTO:**  pezzi INNOTECH EAP LOCK-11- \_\_\_\_\_  
(Indicare la lunghezza! es.: EAP LOCK-11-300)

**SOTTOFONDO DI MONTAGGIO:** \_\_\_\_\_  
(es.: calcestruzzo pieno di qualità: C20/25; travi d'acciaio: sezione / spessore di bloccaggio, ecc.)

Data:	Ubicazione:	Ø punta a forare:	Profondità di montaggio: in calcestruzzo per costruzioni Spessore di bloccaggio: travi d'acciaio	Tipo di fissaggio: adesivo (es.: Fischer FIS V360S) / bloccato come da descrizione del prodotto	Foto: (luogo di archiviazione)
		mm	mm		

**Se sussistono dei dubbi riguardo al sottofondo o al fissaggio, è indispensabile eseguire prove di estrazione per assicurarsi della resistenza della struttura sottostante!**

PROVA DI ESTRAZIONE necessaria?  SÌ \_\_\_\_\_  NO  
(Numero / forza di prova / durata)

**PRODOTTO:**  pezzi INNOTECH EAP LOCK-11-\_\_\_\_\_ (Indicare la lunghezza! es.: EAP LOCK-11-300)

**SOTTOFONDO DI MONTAGGIO:** \_\_\_\_\_ (es.: calcestruzzo pieno di qualità: C20/25; travi d'acciaio: sezione / spessore di bloccaggio, ecc.)

Data:	Ubicazione:	Ø punta a forare:	Profondità di montaggio: in calcestruzzo per costruzioni Spessore di bloccaggio: travi d'acciaio	Tipo di fissaggio: adesivo (es.: Fischer FIS V360S) / bloccato come da descrizione del prodotto	Foto: (luogo di archiviazione)
		mm	mm		

**Se sussistono dei dubbi riguardo al sottofondo o al fissaggio, è indispensabile eseguire prove di estrazione per assicurarsi della resistenza della struttura sottostante!**

PROVA DI ESTRAZIONE necessaria?  SI' \_\_\_\_\_  NO \_\_\_\_\_  
(Numero / forza di prova / durata)

**PRODOTTO:**  pezzi INNOTECH EAP LOCK-11-\_\_\_\_\_ (Indicare la lunghezza! es.: EAP LOCK-11-300)

**SOTTOFONDO DI MONTAGGIO:** \_\_\_\_\_ (es.: calcestruzzo pieno di qualità: C20/25; travi d'acciaio: sezione / spessore di bloccaggio, ecc.)

Data:	Ubicazione:	Ø punta a forare:	Profondità di montaggio: in calcestruzzo per costruzioni Spessore di bloccaggio: travi d'acciaio	Tipo di fissaggio: adesivo (es.: Fischer FIS V360S) / bloccato come da descrizione del prodotto	Foto: (luogo di archiviazione)
		mm	mm		

**Se sussistono dei dubbi riguardo al sottofondo o al fissaggio, è indispensabile eseguire prove di estrazione per assicurarsi della resistenza della struttura sottostante!**

PROVA DI ESTRAZIONE necessaria?  SI' \_\_\_\_\_  NO \_\_\_\_\_  
(Numero / forza di prova / durata)

L'installatore sottoscritto assicura la regolarità della procedura (distanze dai bordi, verifica del sottofondo, pulizia adeguata dei fori eseguiti col trapano, rispetto dei tempi di indurimento, della temperatura di lavorazione e delle direttive dei fabbricanti degli elementi di fissaggio, ecc.)

Il committente accetta i servizi dell'appaltatore. Le istruzioni di montaggio e d'uso, le documentazioni dei fissaggi, le fotodocumentazioni e le schede di controllo sono state consegnate al mandante (committente) e vanno messe a disposizione dell'utilizzatore. All'accesso al sistema di sicurezza il committente deve documentare le posizioni dei dispositivi di ancoraggio per mezzo di schemi (es.: schizzo della vista dall'alto del tetto).

**L'installatore competente e che ha familiarità con il sistema di sicurezza conferma che le operazioni di installazione sono state eseguite a regola d'arte, secondo lo stato dell'arte ed in conformità alle istruzioni di montaggio e d'uso del fabbricante. L'affidabilità in fatto di sicurezza viene confermata dall'installatore.**

**Cessione di:**

(es.: EAP LOCK-13, EAP LOCK-12-R, dispositivi di protezione individuali DPI, dispositivi anticaduta di tipo retrattile HSG, custodia, ecc.)

pezzi EAP LOCK-13 Anno di fabbricazione/numero di serie: \_\_\_\_\_

pezzi EAP LOCK-12- \_\_\_\_\_  pezzi \_\_\_\_\_  pezzi \_\_\_\_\_

**Note:** \_\_\_\_\_

Nome: \_\_\_\_\_  
Committente \_\_\_\_\_ Installatore EAP LOCK-11 \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Data, timbro della ditta, firma

\_\_\_\_\_  
Data, timbro della ditta, firma



## **NOTE RELATIVE AL SISTEMA DI SICUREZZA ATTUALE**



All'accesso al sistema il committente deve far mettere in posizione ben visibile questo avviso!

L'utilizzo deve avvenire secondo lo stato dell'arte e nel rispetto delle istruzioni di montaggio e d'uso.

Luogo dove sono conservati le istruzioni di montaggio e d'uso, i verbali di collaudo, ecc.:

- Complessivo con la posizione dei dispositivi di ancoraggio:

Includere le aree non resistenti alla rottura (es.: lucernari e / o lucernari a cupola)!

Per i valori limite massimi dei dispositivi di ancoraggio si rimanda alle relative istruzioni di montaggio e d'uso e alla targhetta di identificazione dell'impianto.

In caso di sollecitazione dovuta a caduta dall'alto oppure di dubbi, si deve sospendere immediatamente l'impiego del dispositivo di ancoraggio e lo si deve inviare al fabbricante oppure ad un'officina specializzata per il controllo e la riparazione. Questo vale anche in caso di danni dei mezzi di ancoraggio.

# VERBALE DI COLLAUDO

EAP - LOCK

(1/2)

NUMERO DI COMMESSA: \_\_\_\_\_

**PROGETTO:** \_\_\_\_\_

**PRODOTTO:**  pezzi EAP LOCK-11 / EAP LOCK-12

**PRODOTTO:**  pezzi EAP LOCK-13 **Anno di fabbricazione/numero di serie:** \_\_\_\_\_

**CONTROLLO ANNUALE DEL SISTEMA ESEGUITO IN DATA:** \_\_\_\_\_

**MANDANTE:** Funzionario responsabile:



Indirizzo ditta:

**APPALTATORE:** Funzionario responsabile:



Indirizzo ditta:

**PUNTI DA CONTROLLARE:**  controllo eseguito, in ordine!

**DIFETTO RILEVATO:**  
(Descrizione del difetto/ Provvedimenti)

**DOCUMENTAZIONI:**

Istruzioni di montaggio e d'uso

Verbale di accettazione/documentazione del fissaggio/ fotodocumentazione

**EAP LOCK-13:**

nessuna deformazione

Libertà di rotazione dell'occhio del punto di ancoraggio

nessuna corrosione

Funzionamento molla

Piastrina di sbloccaggio (incluso fissaggio)

Prova del funzionamento

**EAP LOCK-12:**

stabilità

disponibile per tutti i LOCK-11

# VERBALE DI COLLAUDO

EAP - LOCK

(2/2)

<b>PUNTI DA CONTROLLARE:</b> <input checked="" type="checkbox"/> controllo eseguito, in ordine!	<b>DIFETTO RILEVATO:</b> (Descrizione del difetto/ Provvedimenti)
<b>EAP LOCK-11:</b>	
<input type="checkbox"/> nessun danno	
<input type="checkbox"/> nessuna deformazione	
<input type="checkbox"/> nessuna corrosione	
<input type="checkbox"/> Niente sporco	
<input type="checkbox"/> nessuna corrosione	
<input type="checkbox"/> Per il montaggio con fissaggio: collegamenti a vite serrati	
<input type="checkbox"/> stabilità	
<input type="checkbox"/> LOCK-13 perfettamente bloccato in tutti i LOCK-11	
<input type="checkbox"/> Se sussistono dei dubbi riguardo al sottofondo o al fissaggio, è indispensabile eseguire prove di estrazione per assicurarsi della resistenza della struttura sottostante! PROVA DI ESTRAZIONE necessaria? <input type="checkbox"/> SÌ _____ <input type="checkbox"/> NO _____ (Numero / forza di prova / durata)	

**Risultato del controllo:** L'impianto di sicurezza corrisponde alle istruzioni di montaggio e d'uso del fabbricante ed allo stato dell'arte. Si conferma l'affidabilità in fatto di sicurezza.

**Note:** \_\_\_\_\_

Nome: \_\_\_\_\_  
Committente

\_\_\_\_\_   
Verifica Appaltatore (esperto che ha familiarità con il sistema di sicurezza)

\_\_\_\_\_  
Data, timbro della ditta, firma

\_\_\_\_\_  
Data, timbro della ditta, firma